

BÜRGERVERSAMMLUNG

Am kommenden Dienstag, 26. November 2019, findet im Lindensaal die Bürgerversammlung statt. Die Flawiler Stimmberechtigten entscheiden dabei über das Budget 2020. Zudem soll der Steuerfuss um fünf Prozent sinken.

»» SEITE 3

BEITRAGSPFLICHT

Die AHV gehört wie auch die IV und die Erwerbsersatzordnung (EO) zum Sozialversicherungssystem der Schweiz. Alle hier wohnenden Personen sind versichert und müssen Beiträge bezahlen. Das gilt auch für nichterwerbstätige Personen.

»» SEITE 3

AMPHIBIENSCHUTZ

Magdenau ist ein nationales Amphibienschutzgebiet. Die Gewässer rund um das Kloster ziehen jedes Jahr unzählige Amphibien zur Laichablage an. Der Amphibienschutzbeauftragte der Gemeinde, Toni Helbling, hat den Gemeinderat in einem Bericht über den Zustand der Amphibien informiert.

»» SEITE 11

Betreuungsgutscheine für Spielgruppen und Kindertagesstätte



Mit den Flawiler Spielgruppen und dem Verein Karussell sollen neue Leistungsvereinbarungen abgeschlossen werden.

FLAWIL Bereits heute besteht in Flawil ein sehr gutes Angebot an günstigen Betreuungsplätzen. Nun will der Gemeinderat ein weiteres familienergänzendes Betreuungsangebot unterstützen. Wird das Budget 2020 an der Bürgerversammlung vom Dienstag, 26. November 2019, bewilligt, kann der Betreuungsgutschein für Spielgruppen und Kindertagesstätte eingeführt werden.

Die Gemeinde Flawil engagiert sich bereits heute sehr stark für die ausserfamiliäre Kinderbetreuung. Das Angebot an Betreuungsplätzen in Flawil ist qualitativ hervorragend und günstig. Als kinderfreundliche Gemeinde setzt sie damit ein deutliches Zeichen. Nun will der Gemeinderat auf das kommende Jahr hin ein weiteres familienergänzendes Betreuungsangebot unterstützen. Geplant ist die Einführung des Betreuungsgutscheins für Spielgruppenbesuche. Dies mit dem Ziel der Frühen Förderung und Integration von Kindern im Vorschulalter. Der sogenannte Betreuungsgutschein im Wert von 250 Franken soll es jeder Familie möglich machen, dass ihr dreijähriges Kind während eines Jahres vergünstigt eine Flawiler Spielgruppe oder in diesem Rahmen die Tagesstätte «Karussell – Haus für Kinder» besuchen kann.

Mit dem Budget einen Kredit beantragt

Zur Einführung des Betreuungsgutscheins für Spielgruppen beantragt der Gemeinderat an der Bürgerversammlung vom 26. November 2019 mit dem Budget 2020 einen Kredit von 25 000 Franken. Wird das Budget 2020 von den Flawiler

Der Gemeinderat will auf das kommende Jahr hin ein weiteres familienergänzendes Betreuungsangebot unterstützen.

Stimmberechtigten bewilligt, sollen die Betreuungsgutscheine im Januar 2020 zusammen mit den Einladungen zur Anmeldung in die Spielgruppe beziehungsweise in die Tagesstätte «Karussell – Haus für Kinder» an die betreffenden Eltern verschickt werden.

Mehrere Spielgruppen in Flawil

Stimmt die Bürgerversammlung dem Budget 2020 zu, sollen zudem mit den Spielgruppen und dem Verein Karussell neue Leistungsvereinbarungen abgeschlossen werden. Die im März 2015 unterzeichnete Leistungsvereinbarung zwischen der Gemeinde und den «vereinigten Spielgruppen Flawil» wird aufgehoben. In den

Der Neue Ford Focus

Zentrum-Garage Krüsi AG | 9113 Degersheim
Verkauf | Werkstatt | Carrosserie | Spritzwerk | www.zentrumgarage.com

Folgetext von Seite 1

vergangenen Jahren hat sich im Angebot Grundlegendes verändert. So gibt es mittlerweile neben dem Verein BitzMeis, er führt die Spielgruppen Bitzgi und Meise, auch die Spielgruppen Panda und Heufäger (in Magdenau) sowie die Waldspielgruppe im Rehwald.

Kantonale Empfehlungen

Ausserdem gibt es seit Anfang Juli 2018 kantonale «Empfehlungen zur Unterstützung und Förderung von Spielgruppen in der Gemeinde» mit einer Musterleistungsvereinbarung. Diese sind im Zuge der kantonalen Strategie «Frühe Förderung» entstanden. Den Gemeinden wird

empfohlen, gute Rahmenbedingungen für Spielgruppen zur Verfügung zu stellen sowie die Leistungen der Spielgruppen in der Frühen Förderung der kleinen Kinder anzuerkennen und zu unterstützen. Im Austausch mit den Spielgruppenleiterinnen und basierend auf den kantonalen Empfehlungen wurden neue Leistungsvereinbarungen ausgearbeitet. Mit der Tagesstätte «Karussell – Haus für Kinder» wurde diese auf ihre Institution angepasst. Vorausgesetzt, das Budget 2020 wird an der kommenden Bürgerversammlung bewilligt, sollen die Leistungsvereinbarungen im Dezember unterschrieben werden.

Spielgruppe Panda baut ihr Angebot aus

FLAWIL Als Daniela Bürgi im August 2017 ihre eigene Spielgruppe Panda eröffnete, ging für sie ein lang gehegter Traum in Erfüllung. Denn es war schon immer ihr Wunsch, mit Kindern zu arbeiten. Deshalb machte sie im Jahr 2016 auch die Ausbildung zur Spielgruppenleiterin. Während eines Jahres führte sie ihre Spielgruppe alleine, ehe im August 2018 mit Dania Suter eine Praktikantin hinzukam. «Weil wir als Team so gut harmonierten, sind wir gleich zusammengeblieben», sagt Daniela Bürgi. Dania Suter lässt sich momentan zur Spielgruppenleiterin ausbilden. «Wir legen grossen Wert darauf, uns regelmässig weiterzubilden», sagt Daniela Bürgi. So absolviert sie derzeit den Studiengang Sprachentwicklung. Die Spielgruppe Panda verfügt an der Wilerstrasse 126 in Flawil über zwei Räume und einen Gartenspielplatz, welcher rege benutzt wird. Die Spielgruppe findet jeweils am Dienstag- und Donnerstagmorgen in altersdurchmischten Gruppen von 8.30 bis 11 Uhr statt. Die Spielgruppe Panda ist für Kinder ab 2,5 Jah-

ren. «Bei uns werden sie unter anderem auf den Kindergarten Eintritt vorbereitet», sagt Daniela Bürgi, die auch Tagesmutter im Tagesfamilienverein Gossau und Umgebung ist. Aktuell zählt die Spielgruppe Panda neun Kinder. Nun hat Daniela Bürgi ihr Angebot weiter ausgebaut. Seit Anfang November bietet sie am Montagmorgen von 9 Uhr bis 11 Uhr die Gruppe Little Panda für Kinder von zwei bis zweieinhalb Jahren an. Weitere Informationen zur Spielgruppe Panda sind auf der Website www.spielgruppe-panda.ch zu finden.



Leiten die Spielgruppe Panda: Dania Suter (links) und Gründerin Daniela Bürgi.

Kehrichtsäcke vor 7 Uhr bereitstellen

FLAWIL Gemäss Reglement über die Abfallentsorgung der Gemeinde Flawil müssen die Kehrichtsäcke am Morgen des Abfuhrtages vor 7 Uhr bereitgestellt werden. Jedoch keinesfalls schon am Vorabend. Vor 7 Uhr deshalb, weil die Abfuhrroute und der Zeitplan durch den Zweckverband Abfallverwertung Bazenheid immer wieder angepasst und optimiert werden.

Mitte Juni haben das kantonale Strassenkreisinnspektorat Gossau und die Technischen Betriebe Flawil mit der Erneuerung der Wilerstrasse, Abschnitt Isny-Platz bis Coop-Tankstelle, begonnen. Die Baustelle hat auch Auswirkungen auf die Kehrichtabfuhr im Gebiet der Wilerstrasse. Wegen den Sanierungsarbeiten muss der Zweckverband Abfallverwertung Bazenheid (ZAB) die Abfuhrtour immer wieder ändern und den Zeitplan anpassen. Aus diesem Grund wird auf das Reglement über die Abfallentsorgung der Gemeinde Flawil hingewiesen, welches auch die Bereitstellung der Kehrichtsäcke regelt. Die Abfallsäcke und die Gewerbecontainer müssen jeweils am Morgen des Abfuhrtages vor 7 Uhr bereitgestellt werden, aber auf keinen Fall schon am Vorabend.

TODESFALL

Gestorben am 15. November 2019 in Flawil: **Baumann geb. Malo, Josefina**, von Flawil, geboren am 11. März 1949, wohnhaft gewesen in Flawil, Badstrasse 35. Die Abdankung findet heute Freitag, 22. November 2019, 10.15 Uhr, auf dem Friedhof Wisental statt. Anschliessend Gottesdienst in der kath. Kirche St. Laurentius.

ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST FLAWIL/DEGERSHEIM

Allgemein **0900 144 914**
(CHF 1.95/Minute ab Festnetz)
Kinder **0900 144 100**
(CHF 2.90/Minute ab Festnetz)

Impressum

Amtliches Publikationsorgan
der Gemeinden Flawil und Degersheim

Gedruckt auf Profutura 70 g/m²,
100 % Recycling-Papier, blauer Engel

Herausgeberinnen:

Gemeinde Flawil, www.flawil.ch
Gemeinde Degersheim, www.degersheim.ch

Auflage: 6700 Ex.

Verlag und Inserate: Cavelti AG, Gossau

Erscheinen: Das FLADE erscheint wöchentlich.

Nächste Ausgabe am 29. November 2019

Inserate- und Redaktionsschluss:

Donnerstag, 21. November 2019

Beiträge und Inserate direkt an:

flawil@cavelti.ch, degersheim@cavelti.ch

Todesanzeigen:

Inserateschluss Dienstag, 26. November 2019

Westschweizer Podest



FLAWIL Am vergangenen Samstag haben am Berufs- und Weiterbildungszentrum Wil-Uzwil in Flawil die ersten SwissSkills der Milchtechnologien und Milchtechnologin stattgefunden. Die Finalteilnehmenden haben sich über den ganzen Tag in verschiedenen Disziplinen gemessen. Sie mussten unter anderem eine Produktidee präsentieren, ein Joghurt mischen und Käse herstellen. Am Ende war das Podest eine Westschweizer Angelegenheit: Charlotte Fringeli (Vicques JU) setzte sich vor Camille Maimone (Romont) und Guillaume Barras (Châtel-sur-Montsalvens) durch. – Unser Bild: Zwei Buben beobachten Wettkämpferinnen und Wettkämpfer beim Zubereiten und Abfüllen von Joghurt-Mischungen.

Foto: BauernZeitung/Hansjürg Jäger

Flawiler Stimmberechtigte befinden über das Budget 2020

FLAWIL An der Bürgerversammlung vom Dienstag, 26. November 2019, entscheiden die Flawiler Stimmberechtigten über das Budget 2020. Der Steuerfuss soll um fünf Prozent sinken.

Die Bürgerversammlung vom kommenden Dienstag im Lindensaal wird zahlenlastig. Denn neben der Allgemeinen Umfrage ist einzig das Budget für das Jahr 2020 traktandiert. Der Gemeinderat unterbreitet den Stimmberechtigten ein nahezu ausgeglichenes Budget. Bei einem Gesamtaufwand von 56,746 Millionen Franken und einem Gesamtertrag von 56,574 Millionen Franken rechnet die Gemeinde Flawil mit einem Aufwandüberschuss von 172 800 Franken, was etwa einem Steuerprozent entspricht. Mit dem Budget 2020 schlägt der Gemeinderat eine Steuerfussenkung um fünf Prozent vor. In diesem Jahr liegt der Flawiler Steuerfuss bei 138 Prozent. Nun soll er auf 133 Prozent sinken.

Flawiler Preis 2019

Im Anschluss an die Bürgerversammlung wird der Flawiler Preis 2019 übergeben. In diesem Jahr geht

er an Severin Pfeffer. Damit würdigt der Gemeinderat das grosse Engagement des 24-Jährigen mit dem Verein Musicalsflawil. Severin Pfeffer hat in Flawil bereits vier Musicals mit Erfolg organisiert und durchgeführt. Severin Pfeffer ist bereits der zehnte Preisträger. Der Flawiler Preis 2019 beinhaltet einen Betrag von 1161 Franken, eine Urkunde und eine Skulptur.

Stimmausweis mitnehmen

Die Bürgerversammlung findet am Dienstag, 26. November 2019, um 20 Uhr im Lindensaal statt. Als «Eintrittsticket» dient der weisse Stimmausweis, der Ende Oktober allen Flawiler Stimmberechtigten zugestellt wurde. Fehlende Stimmausweise können bis Dienstag, 26. November 2019, 17 Uhr, im Gemeindehaus beim Einwohneramt Flawil (1. Stock, Schalter 1) bezogen werden.

Der Budgetbericht 2020, der ebenfalls Ende Oktober in alle Flawiler Haushalte verteilt wurde, sowie weitere Unterlagen sind auf www.flawil.ch unter der Rubrik «Aktuelles → Dokumentationen» aufgeschaltet.

Oberstufe Flawil: angeregte Gespräche am Elternstammtisch

FLAWIL Die Elternmitwirkung an der Oberstufe Flawil ist in Form eines Elternstammtisches organisiert. Auf Einladung der Schulleitung haben sich kürzlich rund 20 interessierte Eltern zum Austausch getroffen.

Eltern haben einen wesentlichen Einfluss auf den Schulerfolg ihrer Kinder. So profitieren Jugendliche beispielsweise davon, wenn sich ihre Eltern für die Schule interessieren und zeigen, dass die Schule wichtig ist. Seit dem Schuljahr 2012/13 findet mindestens einmal jährlich ein Austauschtreffen zwischen der Oberstufe und den Erziehungsberechtigten statt. Dieser sogenannte Elternstammtisch hat damals das Elternforum abgelöst und erfreut sich nach wie vor grosser Beliebtheit. Beim kürzlich stattge-

fundenen Treffen wurden unterstützt durch die Schulsozialarbeit Themen wie die Motivation im letzten Schuljahr, der Suchtmittelkonsum sowie Aspekte der Schulwegsicherheit angeregt diskutiert. Die Schulleitung hat ausserdem über die zu erwartenden Änderungen im Zusammenhang mit der «Beurteilung 2020» sowie über «Kompetenzorientierte Beurteilungsanlässe» informiert. Beim anschliessenden Apéro wurden Kontakte geknüpft, Anliegen platziert und offene Fragen geklärt. Die Schulleitung der Oberstufe Flawil bedankt sich bei allen Anwesenden für den gelungenen Austausch. Neuanmeldungen interessierter Eltern sind jederzeit möglich.

Die Anmeldung funktioniert am einfachsten per E-Mail sl.oz@schuleflawil.ch.



Das Treffen des Elternstammtisches fand in der Bibliothek der Oberstufe statt.

Beitragspflicht für Nichterwerbstätige

FLAWIL/DEGERSHEIM Die AHV gehört wie auch die IV und die Erwerbsersatzordnung (EO) zum Sozialversicherungssystem der Schweiz. Alle hier wohnenden Personen sind versichert und müssen Beiträge bezahlen. Das gilt auch für nichterwerbstätige Personen. Und: Die Beiträge sind lückenlos zu bezahlen, denn fehlende Beitragsjahre können zu einer Kürzung der Rente führen.

Nichterwerbstätige müssen ab dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahres Beiträge an die AHV, IV und EO entrichten. Die Beitragspflicht endet, wenn das ordentliche Rentenalter erreicht ist. Für Männer liegt dieses bei 65 Jahren, für Frauen bei 64 Jahren. Als Nichterwerbstätige gelten Personen, die kein oder nur ein geringes Erwerbseinkommen erzielen – namentlich: vorzeitig Pensionierte, Bezügerinnen und Bezüger von IV-Renten, Verwitwete, Weltreisende, Ehefrauen und Ehemänner von Pensionierten (sowie Partner in eingetragenen Partnerschaften), Teilzeitbeschäftigte, ausgesteuerte Arbeitslose, Studierende und Geschiedene. Als Nichterwerbstätige beitragspflichtig sind auch Personen, die zwar erwerbstätig sind, deren Bruttojahreseinkommen aber weniger als 4702 Franken beträgt. Ebenfalls als nichterwerbstätig gelten Personen mit einem Jahreseinkommen von über 4702 Franken, wenn die Beiträge aus der Erwerbstätigkeit nicht der Hälfte der Beiträge entsprechen, welche als Nichterwerbstätige geleistet werden müssten (Vergleichsrechnung aufgrund Renteneinkommen und Vermögen). Eine Anmeldung ist nicht notwendig, wenn die Ehegattin oder der Ehegatte im Sinne der AHV erwerbstätig ist (siehe Vergleichsrechnung) und mindestens Beiträge in der Höhe von 964 Franken (doppelter Mindestbeitrag) entrichtet, was einem Bruttojahreseinkommen von 9404 Franken entspricht. Die Anmeldeformulare können im Online-Schalter auf www.svasg.ch heruntergeladen oder bei der AHV-Zweigstelle Flawil bezogen werden.

Achten Sie beim Spenden auf das Zewo-Gütesiegel, damit Ihr Geld am richtigen Ort ankommt. Die 5 wichtigsten Regeln fürs Spenden erfahren Sie hier: www.zewo.ch.

flawil.ch

Grabräumung

Die gesetzliche Grabesdauer ist bei folgenden Gräbern abgelaufen:

Oberglatt

Erdbestattungsgräber: 12.02.1997 bis 28.02.1999

Urnenreihengräber: 11.09.1997 bis 14.04.1998

Urnenwand: 03.03.2008 bis 27.08.2009

Wisental

Erdbestattungsgräber: 21.07.1997 bis 07.01.1998

Urnenwand: 22.08.2008 bis 15.08.2009

Die Angehörigen der Verstorbenen werden gebeten, den Grabschmuck, den Sie behalten möchten, bis Ende Januar 2020 zu entfernen. Nach Ablauf dieser Frist wird über die Grabmäler, die Pflanzen und den Grabschmuck entschädigungslos verfügt (Art. 28 Bestattungs- und Friedhofreglement der Gemeinde Flawil).

Bei Unklarheiten und Fragen gibt das Bestattungsamt, Telefon 071 394 17 14 oder E-Mail bestattungsamt@flawil.ch, gerne Auskunft.

Gemeinde Flawil

www.flawil.ch



WINTERSPORTARTIKELBÖRSE

SAMSTAG, 23. NOVEMBER 2019

PFARREIZENTRUM FLAWIL

ENZENBÜHLSTRASSE 20 9230 FLAWIL

ANNAHME	09.30 - 12.00 UHR
VERKAUF	13.00 - 15.00 UHR
RÜCKGABE/ AUSZAHLUNG	15.00 - 16.00 UHR

WIR NEHMEN AN:
SKIS & SNOWBOARDS
WINTERTEXTIL
WINTER-, SKI- & SNOWBOARD-SCHUHE
SKISTÖCKE
SCHLITTSCHUHE
SCHLITTEN
INFOS AUF WWW.SKICLUB-FLAWIL.CH

ENTSORGUNG
SKIS/SNOWBOARDS UND SKISCHUHE:
JEDES PAAR NUR FR. 5.-

**WEIHNACHTSMARKT
IM LINDENGUT FLAWIL
SAMSTAG, 30. NOVEMBER 2019
09.30 BIS 17.30 UHR**

AED-Kurs für Flawiler Sportvereine

FLAWIL Defibrillatoren können Leben retten. In der Gemeinde Flawil sind fünf öffentlich zugängliche Defibrillatoren, auch AED-Geräte genannt, verfügbar. Nun wurden Leiterpersonen der Flawiler Sportvereine anlässlich eines Kurses geschult, damit sie den Umgang mit dem Gerät besser kennen.

Beim Gemeindehaus, beim Lindensaal, bei der Sporthalle Enzenbühl und bei der Turnhalle des Oberstufenzentrums hängt vor oder beim Eingang ein Defibrillator. Während der Badesaison befindet sich ein AED-Gerät auch bei der Kasse des Freibads Böden. Die grünen Kästen sind gut sichtbar und nachts beleuchtet. Dank des Einsatzes von Defibrillatoren können auch medizinische Laien zu Lebensrettern werden. Vorausgesetzt, sie handeln und helfen schnell. Bei drei Turnhallen in Flawil hängen bei den Eingängen Defibrillatoren. Leiterpersonen der Flawiler Sportvereine wurden deshalb anlässlich eines von der Gemeinde Flawil unterstützten sowie von der IG Sport und dem Samariterverein Flawil angebotenen Kurses geschult. Die Teilnehmenden lernten dabei die wichtigsten lebensrettenden Massnahmen bei

einem Herzkreislaufstillstand sowie den Einsatz von Defibrillatoren kennen.



Das sind die Standorte der öffentlich zugänglichen Defibrillatoren in Flawil.

Weltgebetstag der Kolping Region Ostschweiz

VEREIN Auf Einladung der Kolpingfamilie Flawil traf sich eine grosse Schar von Kolpingmitgliedern der Region Ostschweiz zum traditionellen Weltgebetstag. Im Beisein von mehreren Fahnen-trägern feierte der Regionalpräses Pfarrer Sepp Manser den Gottesdienst in der katholischen Kirche St. Laurentius zum Thema «50 Jahre Entwicklungshilfe – 50 Jahre Kolping International». Einzelne Kolpingmitglieder gestalteten die Feier mit. Musikalisch wurde die Eucharistiefeier mit wohlklingenden Orgel-, Panflöten- und Geigenklängen umrahmt. Die Kirche war mit verschiedenen Gegenständen aus dem Leben des Gesellenverein-Gründers geschmückt. Zudem hing eine lange Kette von kleinen Länderflaggen über dem Altar. Kolping International setzt sich weltweit für den Aufbau einer starken Zivilgesellschaft, für Gerechtigkeit und Frieden ein. Nach dem Gottesdienst wurde den Gästen im Pfarreizentrum ein warmer Imbiss serviert. Mit unterhaltsamen Gesprächen klang der Abend im geselligen Rahmen aus. Ein solcher Anlass ist nur mithilfe von engagierten Vereinsmitgliedern zu organisieren. Ein herzliches Dankeschön gehört den Helfern für ihren Einsatz und allen Torten- und Kuchenbäckern für den feinen Beitrag ans reichhaltige Dessertbuffet.

Franziska Schönenberger



Kolpingmitglieder der Region Ostschweiz trafen sich zum traditionellen Weltgebetstag.



Ich arbeitete all die Jahre auf Hof und Feld
und sah dabei Gottes schöne Welt.
Nun lass mich ruh'n die Zeit ist da,
ihr alle bleibt mir lieb und nah!

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben
Vater, Grossvater, Urgrossvater und Onkel

Paul Breitenmoser-Mauchle

26. Februar 1919 – 17. November 2019

In stiller Trauer

Pia und Adolf Hess-Breitenmoser mit Familien
Ambros Breitenmoser

Vroni Fritsche-Breitenmoser mit Familien

Luzia und David Stokes-Breitenmoser mit Familien
Paul und Susanna Breitenmoser-Eberhard mit Familien

Markus Breitenmoser

Josef Breitenmoser

Rita und Thomas Ehrbar-Breitenmoser mit Familien
Nichten und Neffen mit Familien

Urnenbeisetzung und Abschiedsgottesdienst:

Mittwoch, 27. November, 10.00 Uhr Kirche Wolfertswil

Traueradresse: Josef Breitenmoser, Weideggstr. 8, 9230 Flawil

JEDEN FREITAG

**FLADE-
BLATT-TAG**

IN ALLE
HAUSHALTUNGEN
VON FLAWIL UND
DEGERSHEIM

INSERATE-
RESERVATIONEN:
flawil@cavelti.ch oder
degersheim@cavelti.ch

Telefon 071 388 81 81



Zu vermieten an der **Badstrasse 4, 9230 Flawil**, per sofort oder nach Vereinbarung

4 ½ - Zimmer-Dachwohnung

Fr. 1'350.00 netto, Fr. 280.00 NK/HK Akonto

Die Wohnung verfügt über einen grosszügigen Grundriss und ist in einem guten Zustand. Ruhige und sonnige Wohnlage.

Auskunft und Vermietung

K. HÄTTI AG
LÖWENSTRASSE 4 • 9230 FLAWIL



VERWALTUNGEN • VERMIETUNGEN
TELEFON 071 393 22 42 • FAX 071 393 22 66

Gutschein

checkpoint
fitness
& physio

Jubiläum

20 Jahre



2 Wochen kostenlos

Testen Sie uns im Fitness und Kursprogramm



20% auf Massage 60 Min

Zum Wohlfühlen oder zur Schmerzbehandlung



20 Tage geschenkt

bei Abschluss eines Abos 1/2 - oder 1 Jahr



Ganzheitliche Gesundheitsanalyse 30 - 60 min

Hier ergründen wir auf Wunsch zB.

- Ihren körperlichen Fitnesszustand bezüglich Beweglichkeit, Koordination, Ausdauer und Kraft, sowie den
- Bedarf an Therapeutischen Massnahmen.
- Zuträgliche Ernährungsweise / Gewichtskontrolle



Der Gutschein ist gültig bis Ende November 2019.
Das Angebot ist nur 1x anwendbar pro Person.

Bürger- versammlung SP Flawil

SP
Flawil

Liebe Flawilerinnen und Flawiler

An der Bürgerversammlung vom 26. November stimmen wir über eine Senkung des Steuerfusses um 5% ab. Wir von der SP finden, dass es gute Gründe für eine Ablehnung des Antrags gibt. Flawil braucht diese Steuereinnahmen und zwar für Folgendes:

- > die Gemeindelienschaften müssen energetisch saniert werden
- > den Neubau Turnhalle Feld ohne Abstriche bei der Musikschule
- > bei den Kindergartensanierungen muss vorwärts gemacht werden
- > um Gebühren- und Beitragserhöhungen zu vermeiden
- > für Reserven, da die Folgen der Unternehmenssteuerreform noch nicht absehbar sind

Unterstützt uns und kommt zur Bürgerversammlung! Wir freuen uns darauf, euch dort zu treffen!
SP Flawil

Neues Angebot: Falls junge Familien für diesen Abend einen Babysitter benötigen, übernimmt die SP Flawil diese Kosten. Dazu einfach Kontakt per Mail mit babysitter@sp-flawil.ch aufnehmen.

26.11.2019

Zum Ersten, zum Zweiten, zum Dritten ...

VEREIN Im Flawiler Brockenhaus Tosam werden am Samstag, 23. November 2019, zwar keine vergessenen Container- und Garageninhalte versteigert – für Spannung und Glücksmomente ist aber gesorgt. Inmitten der Verkaufshalle organisieren das Brocki-Team und der Kulturverein Touch erstmals eine Schnäppchen-Gant mit sensationell tiefen Einstellpreisen. Von 10 Uhr bis 12.30 Uhr versteigert Auktionator Mischa Sutter jede halbe Stunde mehrere speziell zusammengestellte Waren-Posten. Zum Verkauf kommen kuriose Findlinge, brauchbare Nützlingle und raffinierte Hingucker verschiedenster Ausprägung. Die Objekte werden jeweils etwa 40 Minuten vor der Versteigerung zur Begutachtung präsentiert.

Dani Müller

Der Kaktus sticht im Lindensaal

KIRCHE Fünf Frauen und ein Akkordeonspieler sangen sich kürzlich in die Herzen der Besucher des ökumenischen Altersanlasses Treff 60 plus im Lindensaal. Die Gruppe Kaktus aus Berneck verstand es mit schwungvollen, aber auch leisen Liedern quer durch die Musikwelt zu punkten. Aufgelockert mit allerlei Anekdoten und lustigen Geschichten fesselte sie das Publikum, das immer wieder spontan Applaus spendete. Warum eine Pflaume auf einem Kaktus nicht wachsen kann, beschrieb die Gruppe mit einem eigenen Text zu einer bekannten Melodie. Auch ein feines Solo zusammen mit einfühlsamer Akkordeonbegleitung fehlte nicht. Man spürte förmlich, dass die Gruppe Kaktus selber viel Vergnügen hatte an ihrem Auftritt. Nur zu schnell verstrich die Zeit und die Kaktusgruppe verabschiedete sich mit einer kleinen Polonaise.

Jakob Steingruber



Fünf Frauen und ein Akkordeonspieler.

Absenden mit Siegerehrung

VEREIN Ende Oktober fand das alljährliche Absenden des Militärschützenvereins Alterswil-Egg statt. Präsident Marcel Linder begrüßte alle Schützenkolleginnen und Schützenkollegen mit Partnern zu diesem gemütlichen Anlass. Mit grosser Spannung wurden die Resultate der vergangenen Saison bekanntgegeben. Ehrenhaft wurden den Gewinnern der Jahresmeisterschaft die Preise übergeben. Ein grosser Dank geht auch an die zahlreichen Sponsoren und Gönnern, somit konnte jeder einen schönen Preis mit nach Hause nehmen.

eing.



Die ersten drei der Jahresmeisterschaft (von links): Marcel Büsser (2. Rang), Toni Fischer (1. Rang), Bruno Linder (3. Rang).

Noch letzte freie Plätze am Unterhaltungsabend

VEREIN Der Männerchor Eintracht lädt morgen Samstag, 23. November 2019, zu seinem traditionellen Unterhaltungsabend in den Lindensaal ein. Der Anlass steht unter dem Motto «Ohrwürmer und Hitparadenstürmer». An der Abendkasse, die um 18 Uhr öffnet, sind noch die letzten freien Plätze erhältlich. Die Sänger des Männerchors unterhalten die Besucherinnen und Besucher zusammen mit Nevio Weishaupt (The Voice Kids Germany) und der Jugendband «R 2 Go». Neben den Verpflegungsmöglichkeiten erwarten die Gäste eine Tombola und nach den Auftritten ein Barbetrieb mit DJ Smash.

Daniel Eberle

Weihnachtsmarkt im Lindengut

VEREIN 34 gemeinnützige Organisationen, Vereine und Private mit 40 Ständen bieten am Samstag, 30. November 2019, im Lindengut Flawil ein vielseitiges Angebot an Advents- und Weihnachtsschmuck, Back- und Lederwaren, kunsthandwerkliche und andere Geschenkartikel an. Das Freizeitwerk richtet im Lindengut-Keller die beliebte Bastelstube für «Gschenkli» ein. Das Team des Ortsmuseums und des Chores Frauexang sorgen im «Marktbeizli» für die gefragte Gerstensuppe, Getränke und Kuchen. Aber auch Raclette und Würste stehen während des Marktes für das Wohl der Besuchenden bereit. Ab 13 Uhr spielt Beat Müller mit seiner Drehorgel auf dem Marktareal nostalgische Musik. Ob der Samichlaus mit Schmutzli und dem Esel auch auf dem Markt erscheinen wird? Der Verein Ortsmuseum freut sich auf viele Besuchende.

Urs Schärli



Vielseitiges Angebot am Weihnachtsmarkt.

Beta-Seniorennachmittag: Adventsfeier

VEREIN Gemeinsam wird am Mittwoch, 11. Dezember 2019, auf das Fest der Liebe eingestimmt. Lieder, Geschichten und besinnliche Worte lassen die Senioren einen schönen Nachmittag geniessen. Begleitet wird die Feier von Pfarrer Markus Schöbi, Irene Schiess am Piano sowie Eveline Jenny mit Panflöte und Geige.

Mary Schlimpert



Integrale Gebäudetechnik

Philipp und Rolf, zwei für alle Fälle

Wir leiten die ETAVIS-Filiale in Flawil und betreuen Sie von der Beratung über die Offerte bis zur Montage. Regional verankert und immer für Sie da.

ETAVIS
GROSSENBACHER

Ihr regionaler Elektriker

- > Service & Unterhalt
- > Um- und Anbauten/Renovationen
- > Telefon- und TV-Installationen
- > 24h-Pikett-Service
- > Elektrokontrollen

Schalten Sie uns ein.

ETAVIS Grossenbacher AG flawil@etavis.ch
Neugasse 6, 9230 Flawil Telefon 071 393 17 08

Warum in die Ferne schweifen ...

Ist heute die Rede von der Suche nach Gelassenheit, innerer Ruhe, Achtsamkeitstraining, Meditation, denken die meisten an entsprechende Übungen, die ursprünglich aus dem asiatischen Raum stammen. Nur wenigen ist bekannt, dass uns die Wüstenväter (3. bis 5. Jahrhundert nach Christus) das Ruhegebet oder Gebet der Stille geschenkt haben, auf das sie durch intensives Studium der Evangelien gekommen sind. Niedergeschrieben hat es Johannes Cassian (360 bis 435 nach Christus).

Das Ruhegebet ist eine Antwort auf die tiefe Sehnsucht vieler Menschen nach Frieden und göttlicher Nähe. Ziel ist es, feinfühler zu werden für die leise Sprache Gottes, offen zu werden für seine Liebe und seinen Willen zu unserem zu machen. Im Vertrauen auf Gott schärft sich der Blick für das Wesentliche und es stellen sich nach und nach innere Gelassenheit und Zuversicht ein. Diese Ruhe fördert Prozesse des Loslassens und stabilisiert Geist, Seele und Körper. Die Voraussetzungen für diese Art des Betens sind denkbar einfach: Offenheit für den christli-



Die Wüstenväter schenken uns das Ruhegebet und das Gebet der Stille.

chen Glauben, Sehnsucht, Gottes heilende Nähe zu erfahren, ohne etwas leisten zu müssen, und die Bereitschaft, sich täglich zweimal etwa 20 Mi-

nuten Zeit zu nehmen, um sich bewusst ins Licht und den Frieden Gottes zu stellen. Ausprobieren lohnt sich!

Anna Keller



Samstag, 23. Nov., Degersheim

17.30 Eucharistiefeier mit Firmkandidaten/-innen

Sonntag, 24. Nov., Wolfertswil

8.45 Eucharistiefeier mit Kirchenchor

Sonntag, 24. Nov., Flawil

10.15 Eucharistiefeier mit Kirchenchor und Taizé-Liedern

DEGERSHEIM

Fraugemeinschaft

Am Mittwoch, 27. November, findet ab 19.00 Uhr im Café da Borando die Stricknacht statt.

WOLFERTSWIL

Fraugemeinschaft

Am Mittwoch, 27. November, von 19.00 bis 22.00 Uhr sowie am Donnerstag, 28. November, von 8.30 bis 16.00 Uhr sind die Mitglieder eingeladen, um für den Verkauf am Weihnachtsmarkt Tür- und Adventskränze zu fertigen. Der Vorstand freut sich über jede Mithilfe.

FLAWIL

Blitzlichter – 15 Jahre b'treff

Aus Anlass des Vereinsjubiläums findet am Donnerstag, 28. November, um 19.00 Uhr im b'treff eine Vernissage statt. Betroffene geben dabei entsprechend ihrer Fähigkeiten und Talente Einblick in ihr Wirken. Aus diesen Werken entspringen die Blitzlichter dieser Vernissage. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

www.se-ma.ch



Evangelisch-methodistische Kirche

Sonntag, 24. November

10.00 Bezirks-Gottesdienst in Uzwil mit Annegret Jende (kein Gottesdienst in Flawil) sowie Kids-JS Mitwirkung Projektchor im Anschluss Chilekafi

Riedernstrasse 13, Tel. 071 951 51 47

www.emk-flawil.ch



Reformierte Kirchgemeinde Flawil

Freitag, 22. November

17.00 Akazie: Jugendlounge 5./6.

19.00 Akazie: Jugendlounge Oberstufe

Sonntag, 24. November

10.00 Kirche Oberglatt: Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag
Mitwirkende: Pfrn. M. Muhmenthaler, Pfr. M. Hampton,
Musik: Manessa Quartett
Bibeltext: Lukas 7,11–17
Kollekte: Tosam
Fahrdienst: 079 366 43 35

Donnerstag, 28. November

19.00 b'treff beim Bahnhof: Blitzlichter – 15 Jahre b'treff

Vom 3. November bis 15. Dezember Adventspavillon Niederwil (Flawilerstrasse).
Programm unter www.ref-flawil.ch

www.ref-flawil.ch



Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Degersheim

Freitag, 22. November

19.15 Wogo Oberstufe im KGH

Sonntag, 24. November

09.40 Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag mit Pfrn. Ute Latuski-Ramm, parallel zum Gottesdienst Kinderpr. anschl. Kirchenkaffee;

Mittwoch, 27. November

09.00 Spielplatzkafi beim Reformationsspielplatz
10.00 Bibelgeschichte für Kinder im Bibelhüüsli

Donnerstag, 28. November

14.00 Strickgruppe im KGH
20.00 Probe Kirchenchor im KGH

www.ref-degersheim.ch



Freie Christengemeinde Flawil

Gott begegnen – Gemeinschaft erleben

Sonntag, 24. November

9.30 Gottesdienst
Thema: «Seid allezeit bereit ...»
Separate Gottesdienste für Kinder.

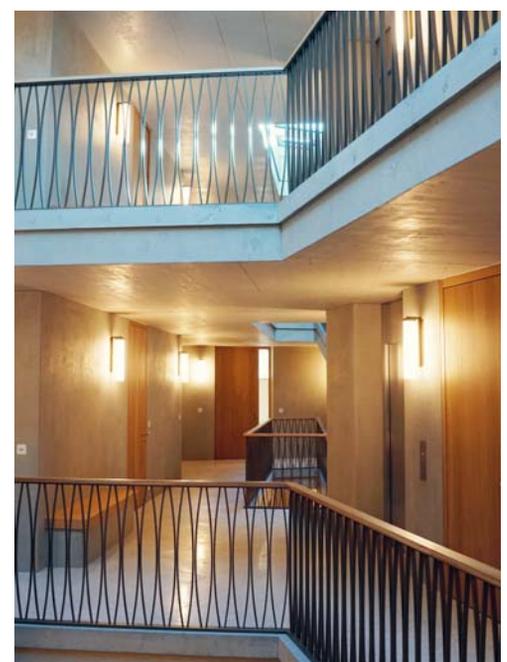
www.fcgf.ch



Das «5egg» öffnet seine Türen

Am vergangenen Samstag haben sich die Türen im «5egg» für die interessierte Bevölkerung geöffnet. Und diese kam in Scharen. Frauen, Männer und Kinder streiften durchs Haus, warfen Blicke in die Wohnungen, ins Restaurant und in die Büros der Spitex.

Fotos: Roland Keller



Stand Steuer- eingang im laufenden Jahr

DEGERSHEIM Die Steuerabrechnung der Gemeinde Degersheim per 31. Oktober 2019 liegt vor. Es darf davon ausgegangen werden, dass die Budgetvorgaben – über alle Steuerarten gesehen – erreicht werden.

Die für das Jahr 2019 erwarteten Erträge der Einkommens- und Vermögenssteuern befinden sich bei den natürlichen Personen noch unter Budget. Weniger Nachzahlungen, das heisst mehr Rückzahlungen aus den Vorjahren sind der Grund dafür. Im Bereich der Budgetvorgaben liegen die Erträge der Grundsteuern und der Handänderungssteuern. Über dem Budgetziel liegen die Erträge aus den Gewinn- und Kapitalsteuern und den Grundstückgewinnsteuern. Bei den Quellensteuern wurde das Budgetziel noch nicht ganz erreicht. Bei dieser Steuerart werden die Anteile der Gemeinden in unregelmässigen Abständen vom Kanton weitergeleitet. Es darf daher noch mit zusätzlichen Erträgen gerechnet werden. Über alle Steuerarten gesehen darf davon ausgegangen werden, dass die Budgetvorgaben eingehalten werden können.

Amphibienschutz in Magdenau 2019

DEGERSHEIM Magdenau ist ein nationales Amphibienschutzgebiet. Die Gewässer rund um das Kloster ziehen jedes Jahr unzählige Amphibien zur Laichablage an. Der Amphibienschutzbeauftragte der Gemeinde, Toni Helbling, hat den Gemeinderat in einem Bericht über den Zustand der Amphibien informiert.

Die Population der Grasfrösche und der Bergmolche in Magdenau hat gegenüber den Vorjahren zugenommen. Vor allem im Bubental konnten grosse Bestände dieser Amphibienarten festgestellt werden. Obwohl die Erdkröten nach wie vor den grössten Anteil der Amphibien in Magdenau ausmachen, hat ihr Bestand abgenommen. Anfang März haben die Grasfrösche ihre Laichwanderungen als Erste in Angriff genommen, während sich die Erdkröten erst Ende Monat auf den Weg zu den Gewässern machten. Die vorhandenen Laichgewässer erfüllen ihre Zwecke zur Fortpflanzung sehr gut. Obwohl vor allem der Grasfrosch einige kalte Nächte überstehen musste, entwickelten sich daraus viele Jungfrösche. Die Tatsache, dass es dieses Jahr keine Überschwemmungen oder Trockenzeiten gab, begünstigte das Heranwachsen der jungen Frösche. Die Amphibien in Magdenau sind aber trotz grundsätzlich guten Voraussetzungen immer wieder mit grossen Herausforderungen konfrontiert. Oft werden sie beim Verlassen des Weihers vor unüberwindbare Hindernisse ge-

stellt, kommen nicht mehr weiter, trocknen aus oder werden gefressen. Vor allem die Randsteine sind für die kleinen Tiere vielfach zu hoch.

Strassensperrung zu wenig beachtet

Um den Tieren die Wanderung zu ihren Laichplätzen zu erleichtern, wurde die Bubentalstrasse während vier Nächten für den privaten Verkehr gesperrt. Leider passierten trotz gut signalisierter Strassensperre viele Privatautos die Bubentalstrasse, was für viele Tiere den Tod bedeutete. Die Bevölkerung wird aufgefordert, das temporär signalisierte Fahrverbot dringend einzuhalten.



Der Amphibienschutzbeauftragte hat über den Amphibienschutz berichtet.

Als Ehrenpräsident verabschiedet



DEGERSHEIM Während siebzehn Jahren hat sich der Degersheimer Markus Meier im Vorstand des St. Galler Blasmusikverbandes engagiert. Die letzten fünf Jahre als Präsident. An der 95. Delegiertenversammlung des Verbandes Anfang November in Lenggenwil wurde Markus Meier die Würde des Ehrenpräsidenten verliehen. Anschliessend überraschte ihn die Musikgesellschaft Mogensberg zum Abschied mit einem musikalischen Gruss. Die Delegierten sangen dazu die Dankesworte, welche eigens für Markus Meier getextet wurden.

Neuerungen bei der Bio-Abfuhr

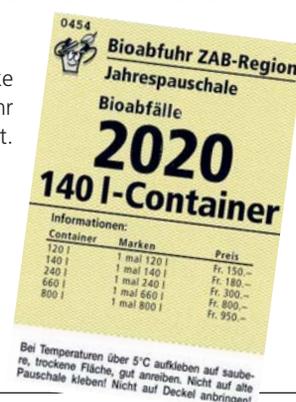
DEGERSHEIM Seit über 20 Jahren organisiert der ZAB für mittlerweile 23 Gemeinden im Einzugsgebiet die Bio- oder Grüngutabfuhr. Eine von der Bevölkerung geschätzte und auch rege genutzte Dienstleistung. Regelmässig – vom April bis im November wöchentlich, während der Wintermonate zweiwöchentlich – werden die biologischen Abfälle aus Haushalt, Küche und Garten durch den ZAB gesammelt und der Verwertung durch Axpo Kompogas zugeführt. Bei der Vergärung entstehen aus dem Bioabfall methanhaltiges Biogas und Gärgut.

Ab Mitte Dezember findet wiederum der Verkauf der Biogebührenmarken für das kommende Jahr 2020 statt. Im Angebot stehen neben den bisherigen Biogebührenmarken (40 L, 120 L, 140 L, 660 L und 800 L) neu auch eine 80 Liter Marke sowie ein 240 Liter Marke.

Auf den 1. Januar 2020 wird die Halbjahresmarke aufgrund mangelnder Nachfrage abgeschafft. Diese war ursprünglich für Neuzuzüger gedacht. Bei der Berechnung der Jahresmarke wird von 18 vollen Leerungen ausgegangen, wobei der Kunde in den Genuss von bis zu 44 Leerungen im Jahr kommt. Die Bioabfuhr soll möglichst ganzjährig genutzt werden. Ist dies vom Kunden nicht gewünscht, stehen nach wie vor auch die Einzelmarken zur Verfügung.

Bis zum 4. Dezember 2019 findet die Bioabfuhr noch wöchentlich statt. Danach werden während den Wintermonaten die Bioabfälle alle zwei Wochen abgeholt.

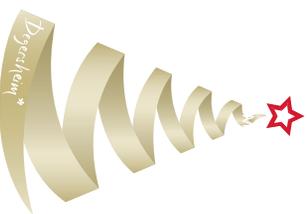
Die Halbjahresmarke wird Ende Jahr abgeschafft.



Was gehört in die Abfuhr?

Der Bioabfuhr können neben Gartenabfällen auch biogene Abfälle aus der Küche wie Rüstabfälle sowie Speisereste mitgegeben werden. In die Bioabfuhr gehören beispielsweise Fleisch, Fisch und Brot (Essensreste), Kaffee- und Teesatz (inklusive Filterpapier und Haushaltspapier), Gartenabfälle, Rasenschnitt, Blumensträuße und Topfpflanzen, Obst- und Gemüseabfälle, Eierschalen und Rüstabfälle, Federn und Haare, Kleintiermist sowie Backabfälle und kompostierbare Grünabfallbeutel.

WEIHNACHTS MARKT



Ort: Marktplatz Degersheim

Freitag, 22.11.2019:

Ab 17 Uhr Weihnachtsmarkt, mit anschliessendem Räbelichtumzug, Erleuchtung des Christbaumes und Live-Musik

Samstag, 23.11.2019:

11-20 Uhr Tegerscher Weihnachtsmarkt mit Chlausbesuch, Kinderkarussell, Showprogramm auf der Bühne und als besonderes Highlight: Iisstockschüsse auf einer Kunsteisbahn

ABLAUPLAN WEIHNACHTSMARKT

FREITAG, 22.11.2019:

17:00 BEGINN WEIHNACHTSMARKT

18:00 RÄBELICHTUMZUG

19:00 ERLEUCHTUNG DES CHRISTBAUMES

AB 18 UHR AUF DER BÜHNE LANGFORD HUUSMUSIG

SAMSTAG, 23.11.2019:

11:00 BEGINN WEIHNACHTSMARKT

13:00 NECKI-CHÖRLI

14:00 NEVIO

17:00 SANDMALEN MARIANNE RIVAS

18:00 DUDELSACK

19:00 SANDMALEN MARIANNE RIVAS

20:00 JODLERCHÖRLI

RAIFFEISEN

Novemberanlässe in der Bibliothek Ludothek Degersheim

DEGERSHEIM In der ersten Novemberhälfte erfreuten gleich zwei Anlässe der Bibliothek Ludothek Degersheim Gross und Klein. Zum einen fand am 8. November 2019 die Schweizer Erzählnacht, zum anderen am 13. November 2019 der Kinder-Spielnachmittag in den Räumen an der Feldeggrasse 1 statt.

Am 20. November 1989 traten die UN-Kinderrechte in Kraft. Dieses Jubiläum nahm das SIKJM (Schweizerisches Institut für Kinder- und Jugendmedien) zum Anlass, die diesjährige Schweizer Erzählnacht unter das Motto «Wir haben auch Rechte!» zu stellen. Auch die Bibliothek Degers-



Am Spielnachmittag in der Ludothek konnten verschiedene Spiele ausprobiert werden.

heim organisierte eine Veranstaltung anlässlich der Schweizer Erzählnacht vom 8. November 2019. Die Kundinnen und Kunden der Bibliothek wurden gebeten, zum Thema passende Texte zu suchen und vorzutragen. Es kamen ganz unterschiedliche Geschichten zusammen vom Autisten Christopher Boone über Befürworter eines uneingeschränkten Grundeinkommen bis hin zur Friedensnobelpreisträgerin Wangari Maathai. Natürlich kamen in den Vorträgen auch die Kinderrechte nicht zu kurz, so zum Beispiel das Recht auf elterliche Fürsorge oder das Recht auf Bildung. Die interessanten, ernststen, aber auch lustigen Texte wurden umrahmt von der Musik von Sascha Egger und Larina Messmer. Beim anschliessenden Apéro wurde rege über das Gehörte diskutiert. Diskussionen gab es auch am Kinderspielnachmittag am darauffolgenden Mittwoch. Diskussionen darüber, wer nun an der Reihe ist zu würfeln oder ob das Kind einem gegenüber wohl die Regeln nicht eingehalten hatte. Zum Spielen an den fünf Spieltischen traf sich am 13. November 2019 ein überschaubares Grüppchen von Kindern ab 7 Jahren. Die Auswahl an Brett- und Kartenspielen war gross und nicht minder war die Begeisterung, vor allem natürlich bei demjenigen, welcher gewonnen hatte.

Festival am Gleis findet erneut statt

DEGERSHEIM Im Oktober 2019 hat der Gemeinderat Degersheim dem «Festival am Gleis» wiederum die Veranstaltungsbewilligung erteilt. Das Musikfestival findet am Samstag, 8. August

2020, statt. Während dieser Zeit ist das Bahnhofgelände gesperrt. Das Postauto verkehrt via Hauptstrasse/Bahnhofstrasse, die Haltestelle befindet sich beim Mobility Parkplatz.

Wahl- und Abstimmungsresultate vom 17. November 2019



Erneuerungswahlen Ständeratsmitglied St. Gallen

Würth Beni, Rapperswil-Jona, CVP	674
Rechsteiner Paul, St. Gallen, SP	576
Büchel Roland Rino, Oberriet, SVP	329
Vereinzelte	11
Stimmbeteiligung 37.64 %	

Kantonale Vorlagen

	Ja	Nein
1. Kantonsratsbeschluss über die Gesamterneuerung des Gewerblichen Berufs- und Weiterbildungszentrums St. Gallen. Stimmbeteiligung 35.8 %	762	132
2. Kantonsratsbeschluss über die Erstellung des Campus Wattwil. Stimmbeteiligung 36.2 %	753	152
3. Kantonsratsbeschluss über die Genehmigung des Regierungsbeschlusses über den Beitritt Fachhochschule Ost. Stimmbeteiligung 35.8 %	723	165
4. VIII. Nachtrag zum Einföhrungsgesetz zur Bundesgesetzgebung über die Krankenversicherung. Stimmbeteiligung 36.1 %	719	173

Gemeinderatskanzlei Degersheim

HANDÄNDERUNGEN SEPT/OKT 2019

Veräusserer: Erbgemeinschaft Kropf Adrian (bisher Miteigentümer zu ½) **Erwerber:** Steingruber Melanie, Wolfertswil (bisher Miteigentümerin zu ½) **Grundstück:** ½-Miteigentumsanteil an Nr. 1143, Schöneeggstrasse 9, 9116 Wolfertswil wodurch die Erwerberin Alleineigentümerin wird **Gebäude:** Wohnhaus Vers.-Nr. 840 **Fläche:** 170 m² Gebäude, Strasse/Weg, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage

Veräusserer: Boliga Immobilien AG, mit Sitz in Waldstatt AR **Erwerber:** Martinez Temprana Florentino und Obermann Stefanie, Degersheim (zu je ½ Miteigentum) **Grundstück:** Nr. 1669, Zeisigstrasse 20, 9113 Degersheim **Fläche:** 635 m² Acker/Wiese/Weide

Veräusserer: Waldburger Urs, Degersheim **Erwerber:** Frei Marcel und Frei Darina, Degersheim (zu je ½ Miteigentum) **Grundstück:** Nr. 632, Hörenstrasse 30, 9113 Degersheim **Gebäude:** Wohnhaus Vers.-Nr. 1308 **Fläche:** 5483 m² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage, übrige humusierte Fläche, Wald, übrige bestockte Fläche

Veräusserer: Erbgemeinschaft Beutler-Siegenthaler Gertrud **Erwerber:** Koller Stefan und Koller Marina, Degersheim (zu je ½ Miteigentum) **Grundstück:** Nr. 308, Unterdorfstrasse 1, 9113 Degersheim **Gebäude:** Wohnhaus Vers.-Nr. 78 **Fläche:** 315 m² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage

Veräusserer: Fritz Fischer Immobilien AG, mit Sitz in St. Gallen **Erwerber:** IFG Immobilien AG, mit Sitz in Wil SG **Grundstück:** Nr. 525, Hauptstrasse 43/45, 9113 Degersheim **Gebäude:** Wohnhaus Vers.-Nr. 1272 (Hauptstrasse 45 Wohnhaus Vers.-Nr. 1273 (Hauptstrasse 43) **Fläche:** 1767 m² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage

Veräusserer: Van Caenegem Peter und Van Caenegem Jeannette, bisher in Wolfertswil, neu in Ebnat-Kappel (zu je ½ Miteigentum) **Erwerber:** Anderegg Marc und Anderegg Vanessa, bisher in Sonnental, neu in Wolfertswil (zu je ½ Miteigentum) **Grundstück:** Nr. 1475, Hauptstrasse 41, 9116 Wolfertswil **Gebäude:** Wohnhaus Vers.-Nr. 1823 **Fläche:** 301 m² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Hier werden die aktuellen Zivilstandsnachrichten der Gemeinde Degersheim aufgrund von Mutationen im Einwohnerregister durch das Einwohneramt publiziert. Bitte beachten Sie,

- dass die Publikationen aus datenschutzrechtlichen Gründen unvollständig sein können und
- dass nur Mitteilungen von in Degersheim wohnhaften Personen hier publiziert werden.

Trauung:

Buff, Lukas, wohnhaft in Degersheim SG und Buff geb. Eberhard, Nicole, wohnhaft in Degersheim SG, Trauung am 31. Oktober 2019.

Café Marion

TRADITIONELLES & EXQUISITES SCHOKOLADENHANDWERK

NEUERÖFFNUNG Freitag, 22.11.2019

Es wurde geputzt, gestrichen, dekoriert – und jetzt endlich ist es soweit und wir dürfen Sie in den neu gestalteten Räumlichkeiten an der Bergstrasse 3 in Degersheim begrüßen!

Nebst feinem Kaffee und einer grossen Auswahl an handgemachten Truffles gehören Brot, Käse und Fleisch aus der Region sowie das Tegersche Bier zu unserem Angebot. Täglich frisch zubereitete Sandwich runden unser Angebot ab.

Am Samstag, 23. November haben Sie von 08.00 bis 12.00 Uhr die Möglichkeit verschiedene Fleischprodukte der Metzgerei Sturzenegger aus Schwellbrun und der Käserei Jud aus Degersheim zu degustieren.

Café Marion, Hauptstrasse 78, 9113 Degersheim
Öffnungszeiten: Mo – Fr: 06.30–18.30 Uhr, Sa: 06.30–13.00 Uhr

Theater St. Gallen

Fr 22.11. Faust
19.30–22.30 Uhr, Grosses Haus

Sa 23.11. Alice im Wunderland
16–18 Uhr, Grosses Haus

Verminte Seelen
20–22 Uhr, LOK

So 24.11. Matinee «Die schöne Helena»
11 Uhr, Foyer

Endstation Sehnsucht
14–16.30 Uhr, Grosses Haus

Endstation Sehnsucht
19–21.30 Uhr, Grosses Haus

Do 28.11. Verminte Seelen
20–22 Uhr, LOK

Sa 30.11. Priscilla - Königin der Wüste
19–21.40 Uhr, Grosses Haus

So 1.12. Faust
19–22 Uhr, Grosses Haus

Fr 6.12. Sein oder Nichtsein
19.30–22 Uhr, Grosses Haus

Sa 7.12. Die schöne Helena
PREMIERE
19 Uhr, Grosses Haus

So 8.12. Rusalka
17–19.50 Uhr, Grosses Haus

Verminte Seelen
17–19 Uhr, LOK

Mo 9.12. Sein oder Nichtsein
ZUM LETZTEN MAL
19.30–22 Uhr, Grosses Haus

Di 10.12. Die schöne Helena
19.30 Uhr, Grosses Haus

Mi 11.12. Faust
19.30–22.30 Uhr, Grosses Haus

Verminte Seelen
20–22 Uhr, LOK

theatersg.ch | 071 242 06 06 | kasse@theatersg.ch



PERLEN DER KLASSIK

Kirchenkonzert

Sonntag 24. November 2019

Musikverein Degersheim
Musikgesellschaft Schänis

Evangelische Kirche, Degersheim
Konzertbeginn 17 Uhr

Direktion Róbert Búza

Eintritt frei - Kollekte



SONNTAG, 1. Dezember 2019 10.00 – 16.30 Uhr



Kultur und Unterhaltung

- ★ Musikverein Harmonie
- ★ Gemischter Chor Egg
- ★ Spiel- und Bastelmöglichkeiten für Kinder


16.00 Uhr
Samichlaus

Wilder Westen in Wolfertswil

VEREIN Am Rosenmontag 2020 verwandelt sich Wolfertswil in den Wilden Westen. Pünktlich zum Faschnachtsbeginn am 11. November 2019 und mit grosser Vorfreude gibt das OK Fasnacht Wolfertswil das Motto der 12. Wolfertswiler Fasnacht bekannt. Unter dem Motto «#Western Wolfertswil» findet am Rosenmontag, 24. Februar 2020, die Wolfertswiler Fasnacht statt. Treffpunkt für die Kinderfasnacht ist um 14.00 Uhr beim Kirchplatz. Ab 20.00 Uhr findet der legendäre Maskenball mit Guggenmusik in der «Sonnen-Scheune» statt. Das OK freut sich bereits heute auf viele maskierte Besucher und eine ausgelassene Faschnachtsstimmung.

OK Fasnacht Wolfertswil

VVD-Vorstand sucht neue Kräfte

VEREIN Neun Jahre wird Thomas Scherrer nächstes Jahr im Frühling den Verkehrsverein Degersheim (VVD) als Präsident geleitet haben. Der Slogan «Degersheim zum Anbeissen», der Heilkräuterpfad durchs Dorf oder der Pflückgarten beim Kindergarten sind «seine» Fussstapfen, die Scherrer hinterlässt. Grosse Fussstapfen, doch es waren Ausnahmeleistungen, sagt Scherrer: «Man kann in diesem Amt mehr oder weniger vollbringen, es ist dem Vorstand überlassen, was er daraus macht.» Es gibt jedoch Grundleistungen, die der VVD – übrigens ehrenamtlich – erbringt: 1. Augustfeier, Funkensonntag, Sommerkonzert, Ruhebänkli, Grillstellen- und Waldpflege usw. Der Vorstand kann auf zahlreiche helfende Hände zählen, auch von aktiven Mitgliedern. Doch auch die aktivsten Hände werden müde, zur nächsten HV haben Präsident Scherrer und der Liegenschaftsverantwortliche Bruno Forrer ihren Rücktritt eingereicht. Weitere Rücktritte ab 2021 sind absehbar. Der Vorstand sucht darum leidenschaftliche EinwohnerInnen aus Degersheim und Wolfertswil, die sich als Aktivmitglieder im Verkehrsverein engagieren wollen. Informationen gibt es unter Tourismus/Verkehrsverein auf www.degersheim.ch.

Michael Hug/VVD

Weihnachtsmarkt mit Märli-tante und Eisstockschiessen

VEREIN Der Weihnachtsmarkt beginnt am Freitag, 22. November 2019, um 17 Uhr. Anschliessend startet um 18 Uhr der Räbeliechtliumzug und im weiteren Verlauf wird gemeinsam der Christbaum entzündet. Am Samstag, 23. November 2019, startet dann neu der Weihnachtsmarkt bereits um 11 Uhr. Auch dieses Jahr haben sich wieder vielzählige Aussteller gemeldet, die einen Stand mit Spezialitäten aus der Region betreiben möchten. Zudem findet auf der Bühne ein attraktives Showprogramm statt und eine Märli-tante wird in der Zeit von 12.30 Uhr bis 17.30 Uhr stündlich eine Vorstellung geben. Für weitere Unterhaltung sorgt dann wieder das Eisstockschiessen auf der Kunstseilbahn. Die Verlosung der Preise dazu findet um 19.30 Uhr statt.

OK Weihnachtsmarkt

Dä Chlaus chunt – Termin buchen

VEREIN Dieses Jahr ziehen der Samichlaus und Schmutzli vom 4. bis 7. Dezember 2019 in Degersheim von Haus zu Haus. Möchten Sie, dass der Samichlaus auch bei Ihnen zu Besuch kommt, dann buchen Sie einen Termin unter www.chlausgruppe-degersheim.ch. Weitere Informationen zum Besuch finden Sie ebenfalls auf der Homepage.

Blitzlichter – 15 Jahre b'treff

VEREIN Der b'treff kann dieses Jahr bereits sein 15-jähriges Bestehen feiern. Was einst als Projekt einer kleinen Interessensgruppe begonnen hat, ist heute zu einem bedeutsamen sozialen Werk gewachsen – nämlich dem Verein b'treff Flawil. Anlässlich dieser freudigen Entwicklung findet eine kleine, jedoch feine Vernissage statt. Dabei geben Betroffene Einblick in ihr ganz persönliches Wirken entsprechend ihren Fähigkeiten und Talenten. Daraus sind die «Blitzlichter» entstanden. Diese werden im Rahmen dieser Vernissage der Öffentlichkeit vorgestellt. Dazu sind alle Interessierten herzlich eingeladen. Beginn ist am Donnerstag, 28. November 2019, um 19.00 Uhr im b'treff beim Bahnhof Flawil.

Vroni Krämer

«Kapla bauen» – Holzklötzchen und zufriedene Kinder

VEREIN Neulich organisierte die Frauengemeinschaft Degersheim den beliebten Kinderanlass «Kapla bauen». Um die 70 Kinder – teilweise in Begleitung – fanden den Weg ins katholische Pfarreiheim. Wegen einer Terminkollision waren auch noch drei Mitglieder des Kirchenchors am Noten sortieren. Trotz des Lärms gingen sie tapfer ihrer Arbeit nach. Dieser Anlass ist so einfach und unkompliziert wie kein anderer. Zwölf Säcke Holzklötzchen (Kapla), ein grosser Saal, und schon sind alle Kinder zufrieden beschäftigt. Von kleinen und grossen Türmen über Brücken, Boote und den «Tadsch Mahal» bis zur Nachbildung des Parkettbodens wurde alles gebaut. Einfach fantastisch!

Claudia Cavigelli



Gut 70 Kinder verbauten zwölf Säcke Holzklötzchen zu Bauwerken aller Art.

JEDEN FREITAG

FLADE-BLATT-TAG

IN ALLE HAUSHALTUNGEN VON FLAWIL UND DEGERSHEIM

INSETATE-RESERVATIONEN:
flawil@cavelti.ch oder
degersheim@cavelti.ch
 Telefon 071 388 81 81



Degersheim
 leben – nicht nur wohnen

Einladung zur Ausstellung:

Degersheim und seine Bahn

Was wäre Degersheim heute ohne die Bahn? Der Bahnbau veränderte das Dorf und ermöglichte den Leuten schnelleres Reisen und den Transport von Gütern.

Das Team der Chronikstube lädt zu einer ersten Ausstellung ein und präsentiert neben Bildern auch einige Gegenstände, die in der Chronikstube aufbewahrt werden.

Datum: 29. November – 1. Dezember 2019

Ort: Theoriesaal der Feuerwehr im Feuerwehrdepot

Öffnungszeiten: Freitag, 17.00 – 20.00 Uhr
 Samstag, 18.00 – 20.00 Uhr
 Sonntag, 14.00 – 16.00 Uhr

Hinweis: Der Theoriesaal ist für gehbehinderte Personen nicht leicht zu erreichen. Falls Sie dennoch Interesse haben, melden Sie sich für eine separate Führung nach Absprache an.

Anmeldung an: chronikstube@degersheim.ch

Auf zahlreiche Besucher freut sich das Team der Chronikstube.

Rätselspass

G	K	O	R	P	A								
G	E	R	I	P	P	E	P	E	N	D	A	N	T
O	N	I	N	U	I	T	I	T	A				
L	O	G	O	U	T	G	R	I	N	S	E	N	
O	A	S	M	E	S	S	I	N	G	N			
G	U	T	A	N	S								
I	O	R	E	A									
R	E	I	N	E	F								
R	T	A	K	T									
E	S	E	L	L	O	L							
T	I	E	C	H	R	O							
L	A	N	G	E	N	S	E	E	G	R	U	S	S
U	S	A	T	S	I	N	A	I					
E	D	A	U	R	B	A	N	N	E	L	K	E	
E	B	R	E	R	O	U	S	S	E	A	U		

Der perfekte Platz für Ihr

INSEERAT

flawil@cavelti.ch | degersheim@cavelti.ch

PFADI

Das Lösungswort der letzten Ausgabe lautet: GOSSAU
 Alle Auflösungen der Rätsel unter: www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16 oder www.degersheim.ch/de/verwaltung/fladeblatt

AGENDA FLAWIL

Freitag, 08.30 bis 12.00/14.00 bis 18.00 Uhr
Wochenmarkt, vor dem Gemeindehaus

Freitag, 22. November 2019
Begegnungsfeier mit
anschliessendem Filmabend
 SEMA Seelsorgeeinheit Magdenau
 Kapelle Kath. Kirche/Pfarreizentrum,
 18.30 Uhr

Samstag, 23. November 2019
Reparatutti
 b'treff Flawil
 Bahnhofplatz 4, 09.00 bis 12.00 Uhr

SWKO-Lehrgang
 Karateschule Flawil
 Botsberghalle, 09.00 bis 16.00 Uhr

Schnäppchen-Gant
 Kulturverein Touch und Brockenhaus Tosam
 Brockenhaus Tosam, 10.00 bis 12.30 Uhr

Theatersport Ross & heiter versus
Öpfel mit Stil
 Ross & heiter Flawil
 Restaurant Rössli, 20.00 Uhr

Caramelo & The Cuban Afro Jazz Trio
 Kulturpunkt Flawil
 St.Gallerstrasse 15, 20.30 bis 1.00 Uhr

Sonntag, 24. November 2019
Improshow für Gross und Klein
 Ross & heiter Flawil
 Restaurant Rössli, 14.30 Uhr

Dienstag, 26. November 2019
Musikschulkonzert Geige & Cello
 Musikschule Flawil
 Ref. Kirche Feld, 18.00 Uhr

Bürgerversammlung
 Gemeinde Flawil
 Lindensaal, 20.00 Uhr

Freitag, 29. November 2019
Mescaria
 Kulturpunkt Flawil
 St.Gallerstrasse 15, 20.30 bis 01.00 Uhr

AGENDA DEGERSHEIM

Freitag, 22. November 2019
Räbeliechtliumzug
 Kita Kieselstein
 Dorfplatz beim Coop, 18.00 Uhr

22. bis 23. November 2019
Weihnachtsmarkt Degersheim
 OK Weihnachtsmarkt
 Dorfplatz

Montag, 25. November 2019
Kirchenkonzert Musikverein Degersheim
mit MG Schänis
 Musikverein Harmonie Degersheim
 Evang. Kirche Degersheim, 17.00 Uhr

Mittwoch, 27. November 2019
Nachmittagswanderung
 Degersheimer Frauen-Wandergruppe
 Treffpunkt am Bahnhof, 13.00 Uhr

Donnerstag, 28. November 2019
Stricknacht
 Frauengemeinschaft Degersheim
 Café da Borando, 19.00 bis 24.00 Uhr

27. bis 28. November 2019
Tür- und Adventsschmuck binden
für den Weihnachtsmarkt
 Frauengemeinschaft Wolfertswil-Magdenau
 Vereinslokal Wolfertswil
 ab 19.00 Uhr Mittwochabend
 Donnerstag 08.30 bis 16.00 Uhr

Freitag, 29. November 2019
Lichtvolle Einstimmung in den Advent
 Ateliers zur Backstube
 Kirchstrasse 3, 14.00 bis 17.30 Uhr

Weihnachtsreise-Reiseweihnacht
 Michael Hug & Coiffeur Maexs
 Coiffeur Maexs (hinter der Bank), 19.00 Uhr

29. November bis 1. Dezember 2019
Ausstellung Chronikstube: Degersheim
und seine Bahn
 Chronikstube Degersheim
 Theoriesaal Feuerwehr, 17.00 bis 20.00 Uhr

8° 	10° 
SAMSTAG	SONNTAG